TD/B/EX(19)/2
22 December 1998
ARABIC

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

مجلس التجارة والتنمية

الدورة التنفيذية التاسعة عشرة

جنيف، ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨

محضر ملخص لأعمال مجلس التجارة والتنمية في دورته التنفيذية التاسعة عشرة (١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨)

من إعداد أمانة الأونكتاد*

البند ١: إقرار جدول الأعمال

١- أقرّ المجلس جدول الأعمال المؤقت لدورته التنفيذية التاسعة عشرة (TD/B/EX(19)/1) بصيغته المعدلة شفويا من قبيل الرئيس. (للاطلاع على جدول الأعمال المعتمد، انظر المرفق الأول).

البند ٢: مشروع جدول الأعمال المؤقت للأونكتاد العاشر

٢- قرر المجلس أنه، نظرا لحاجته إلى مزيد من الوقت للتوصل إلى اتفاق في المشاورات غير الرسمية الجارية، سيتم تناول مشروع جدول الأعمال المؤقت للأونكتاد العاشر في الدورة التنفيذية القادمة للمجلس أو في المشاورات الشهرية لرئيس المجلس.

* إلى أن يتم توزيع التقرير النهائي لمجلس التجارة والتنمية عن أعمال دورته التنفيذية التاسعة عشرة (سيصدر في الوثيقة TD/B/EX(19)/3)، تعمم الأمانة هذا المحضر الملخص لأعمال الدورة التنفيذية التاسعة عشرة لكي تطلع عليه الوفود وغيرها من المستعملين. وسيضمن التقرير النهائي ملخصات للبيانات التي أدلي بها حول مختلف البنود.

البند ٣: استعراض طريقة عمل فريق الخبراء الحكومي الدولي العامل المعني بالمعايير الدولية للمحاسبة والإبلاغ وفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

٣- أحاط المجلس علماً بالتقرير الشفوي لנائب رئيس المجلس (أوغندا)، الذي تحدث بصفته رئيساً للمشاورات غير الرسمية بشأن طريقة عمل أفرقة الخبراء الحكومية الدولية؛ وقرر تمديد ولاية نائب الرئيس لإتاحة المجال لاستئناف المشاورات في آذار/مارس ١٩٩٩؛ وطلب إلى فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بالمعايير الدولية للمحاسبة والإبلاغ أن يجري استعراضاً موجزاً لطريقة عمل الفريق بغية تزويد المشاورات بمدخلات موضوعية أو بآراء الخبراء.

البند ٤: تقارير الهيئات الفرعية التابعة للمجلس

(أ) تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخطوة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية عن دورتها الثانية والثلاثين

٤- أحاط المجلس علماً بالتقرير الشفوي لرئيس الفرقة العاملة ووافق على توصيته بالدعوة إلى عقد مشاورات لمعالجة المسائل المعلقة المتصلة باسترداد جزء من تكاليف برامج مختارة للأونكتاد في مجال التعاون التقني، وخطة التعاون التقني المتجددة لفترة الثلاث سنوات ١٩٩٩-٢٠٠١، والتقييم المتعمق لبرنامج النقاط التجارية. وستُعقد المشاورات يومي ١٤ و١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩، وسيتم نتيجة لها تغيير موعد انعقاد الدورة الثالثة والثلاثين للفرقة العاملة إلى الفترة ٢٥-٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩. وستُعقد الدورة التنفيذية العشرون للمجلس في ٥ شباط/فبراير ١٩٩٩.

(ب) تقارير اللجان عن دوراتها الثالثة: '١' تقرير لجنة التجارة في السلع والخدمات والسلع الأساسية عن دورتها الثالثة (TD/B/45/10-TD/B/COM.1/22)؛ '٢' تقرير لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك عن دورتها الثالثة (TD/B/45/9-TD/B/COM.2/15)؛ '٣' تقرير لجنة المشاريع وتيسير الأعمال التجارية والتنمية عن دورتها الثالثة (TD/B/COM.3/L.9 و Add.1 و TD/B/COM.3/L.11)

٥- وقد أحاط المجلس علماً بتقارير اللجان عن دوراتها الثالثة وأقر استنتاجات اللجان المتفق عليها.

(ج) الترتيبات الإدارية لمركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية

٦- أحاط المجلس علماً بالتقرير الشفوي لرئيس الفريق الاستشاري المشترك المعني بمركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية في دورته الحادية والثلاثين (المغرب)، كما أحاط علماً بالاجراء الذي اتخذته الجمعية العامة بشأن الترتيبات الإدارية لمركز التجارة الدولية.

البند ٥: المسائل المؤسسية والتنظيمية والإدارية وما يتصل بها من مسائل

(أ) تسمية الهيئات الحكومية الدولية لأغراض المادة ٧٦ من النظام الداخلي للمجلس

٧- وافق المجلس على طلب مجلس الجنوب تسميته بموجب المادة ٧٦ من النظام الداخلي للمشاركة في مداورات المؤتمر والمجلس وأجهزته الفرعية. (للإطلاع على معلومات عن مركز الجنوب، انظر الوثيقة (TD/B/EX(19)/R.3).

(ب) تسمية المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس

٨- وافق المجلس على الطلبات المقدمة من ثلاث منظمات غير حكومية لإدراجها في القائمة المنصوص عليها في المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس، وقرر، وفقاً لتوصية الأمين العام للأونكتاد وتوصية المكتب، تصنيفها على النحو التالي:

الفئة العامة

معهد السياسة الزراعية والتجارية (TD/B/EX(19)/R.4):

الفئة الخاصة

رابطة المدن والمناطق المتقدمة التي تربط بينها شبكات (TD/B/EX(19)/R.1)، للمشاركة في أعمال لجنة المشاريع وتيسير الأعمال التجارية والتنمية؛

المجلس الدولي للممرضين والممرضات (TD/B/EX(19)/R.2)، للمشاركة في أعمال لجنة التجارة في السلع والخدمات والسلع الأساسية.

٩- كما أحيط المجلس علماً بأن الأمين العام للأونكتاد قد قام، وفقاً لأحكام الفرعين الثالث والرابع من مقرر المجلس ٤٣(د-٧)، وبعد التشاور مع الحكومة المعنية (الهند)، بإدراج رابطة صناعات عموم الهند في سجل المنظمات الوطنية غير الحكومية. (للإطلاع على معلومات عن هذه المنظمة، انظر الوثيقة (TD/B/EX(19)/L.1).

١٠- ووافق المجلس كذلك على طلب المركز الدولي للتجارة والتنمية المستدامة، وهو منظمة غير حكومية كانت قد منحت مركزاً في الفئة الخاصة في الدورة التنفيذية السادسة عشرة للمجلس، إعادة تصنيفه في الفئة العامة، وفقاً لحكم الفقرة ٢(أ) من مقرر المجلس ٤٣(د-٧).

البند ٦: مسائل أخرى**الموافقة على عضوية الفرقة العاملة لعام ١٩٩٩**

١١- وافق المجلس على عضوية الفرقة العاملة المعنية بالخطوة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية لعام ١٩٩٩، وذلك على النحو التالي: الاتحاد الروسي؛ إثيوبيا؛ أوروغواي؛ إيران (جمهورية - الإسلامية)؛ البرازيل؛ بلغاريا؛ تركيا؛ سلوفاكيا؛ الصين؛ غواتيمالا؛ فرنسا؛ الفلبين؛ كينيا؛ ماليزيا؛ مصر؛ المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وآيرلندا الشمالية؛ هولندا؛ الولايات المتحدة الأمريكية؛ اليابان.

البند ٧: تقرير المجلس عن دورته التنفيذية التاسعة عشرة

١٢- أذن المجلس للمقرر باستكمال تقرير المجلس عن دورته التنفيذية التاسعة عشرة تحت إشراف الرئيس.

المرفق الأول**جدول أعمال الدورة التنفيذية التاسعة عشرة للمجلس**

- ١- إقرار جدول الأعمال
- ٢- مشروع جدول الأعمال المؤقت للأونكتاد العاشر
- ٣- استعراض طريقة عمل فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بالمعايير الدولية للمحاسبة والإبلاغ وفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة
- ٤- تقارير الهيئات الفرعية التابعة للمجلس:
- (أ) تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخطوة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية عن دورتها الثانية والثلاثين
- (ب) تقارير اللجان عن دوراتها الثالثة:
- ١- تقرير لجنة التجارة في السلع والخدمات والسلع الأساسية عن دورتها الثالثة
- ٢- تقرير لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك عن دورتها الثالثة
- ٣- تقرير لجنة المشاريع وتيسير الأعمال التجارية والتنمية عن دورتها الثالثة
- (ج) الترتيبات الإدارية لمركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية
- ٥- المسائل المؤسسية والتنظيمية والإدارية وما يتصل بها من مسائل:
- (أ) تسمية الهيئات الحكومية الدولية لأغراض المادة ٧٦ من النظام الداخلي للمجلس
- (ب) تسمية المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس
- ٦- مسائل أخرى
- الموافقة على عضوية الفرقة العاملة لعام ١٩٩٩
- ٧- تقرير المجلس عن دورته التنفيذية التاسعة عشرة.

- - - - -